ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

G/MA/QR/N/UKR/5/Add.1

28 septembre 2021

(21-7257) Page: 1/4

Comité de l'accès aux marchés Original: anglais

NOTIFICATION PRÉSENTÉE CONFORMÉMENT À LA DÉCISION SUR LES PROCÉDURES DE NOTIFICATION DES RESTRICTIONS QUANTITATIVES (G/L/59/REV.1)

UKRAINE

Addendum

La communication ci-après, datée du 22 septembre 2021, est distribuée à la demande de la délégation de l'Ukraine.

A.	**Membre notifiant:** Ukraine
B.	**Date de la notification:** 22 septembre 2021
C.	**Première notification:**
☐	Oui
☒	Non, dernière notification présentée dans le document: G/MA/QR/N/UKR/5
D.	**Type de notification:**
☐	1. Complète (c'est-à-dire notification de toutes les restrictions quantitatives en vigueur)
☒	2. Modifications apportées à une notification déjà présentée (G/MA/QR/N/UKR/5) qui sont de la nature suivante:
	☐ 2.1 Introduction de nouvelles restrictions, telles qu'énumérées dans la section 1.
	☐ 2.2 Suppression de restrictions tel qu'indiqué plus bas dans la section G.
	☒ 2.3 Modification d'une restriction notifiée précédemment, tel qu'indiqué dans la section 1.
☐	3. Notification inverse de restrictions maintenues par (Membre):
E.	**La notification contient des renseignements pour la période biennale** 2020-2022 **et concerne des restrictions en vigueur depuis le** 22 septembre 2021
F.	**La présente notification contient les renseignements* ci-après:**
☒	**Section 1:** Liste des restrictions quantitatives actuellement en vigueur.
☒	**Section 2:** Renvoi à d'autres notifications adressées à l'OMC et contenant des renseignements sur des restrictions quantitatives actuellement en vigueur, et renseignements additionnels.

* En anglais seulement.

G. Observations générales, y compris description de la suppression de restrictions notifiées au titre du point D.2.2 et date à laquelle elles ont cessé d'être appliquées.

Liste de mesures en vigueur depuis le 22 septembre 2021 en plus des mesures précédemment notifiées dans le document G/MA/QR/N/UKR/5

Section 1: List of quantitative restrictions that are currently in force

	General description of the restriction	Type of restriction	Tariff line code(s) affected, according to UKTZED (based on HS 2017)	Detailed Product Description	WTO Justification and Grounds for Restriction, e.g., Other International Commitments)	National legal basis and entry into force	Administration, modification of previously notified measures, and other comments
	1	2	3	4	5	6	7
1	Restriction on the importation and exportation of aquatic bioresources and products thereof (toothfish)	NAL NAL-X	0303830000 0304850000	Aquatic bioresources and products thereof (toothfish)	Article XX (g) of the GATT – conservation of exhaustible natural resources, inter alia	Law of Ukraine "On Fishery, Commercial [Industrial] Fishery and Protection of Aquatic Bioresources" of 2011 (Art. 35[1]) The Law entered into force on 04 October 2018	Administered by the State Fisheries Agency, which issues form for registration of catches (re-export) of Antarctic and Patagonian Toothfish, necessary for the movement across the customs border of Ukraine of appropriate aquatic bioresources and products thereof
2	Restriction on the importation of cigarette tissue and filters for industrial cigarette production	NAL CP	4813 (except for subcategory 4813 10 00 00) 5601 22 90 00 (5601 22 90 00 (except for filters as finished products intended for sale to end users in separate	Cigarette tissue Filters for industrial cigarette production: acetate filter sticks (tubes of cellulose acetate fibers covered with cigarette tissue)	Article XX (d) of the GATT - to secure compliance with domestic regulations, *inter alia;* Article XX (b) of the GATT – protection of human life and health, *inter alia*	Law of Ukraine "On state regulation of production and circulation of ethyl, cognac and fruit alcohol, alcoholic beverages, tobacco goods and fuel" of 1995 (Art. 15) The Law entered into force on 04 September 2014	Administered by the State Tax Service Imports of cigarette tissue and filters for industrial cigarette production can be carried out by entities (including foreign entities operating through registered permanent establishments), which

	General description of the restriction	Type of restriction	Tariff line code(s) affected, according to UKTZED (based on HS 2017)	Detailed Product Description	WTO Justification and Grounds for Restriction, e.g., Other International Commitments)	National legal basis and entry into force	Administration, modification of previously notified measures, and other comments
	1	2	3	4	5	6	7
			consumer packaging and not used for industrial cigarette production)				have a license for the manufacture of tobacco products Such goods are imported without the right of further distribution in Ukraine